



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
11 January 2001  
Russian  
Original: English

**Пятьдесят пятая сессия**

Пункт 117 повестки дня

**Бюджет по программам на двухгодичный  
период 2000–2001 годов**

## **Проект создания Комплексной системы управленческой информации**

### **Девятый доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам**

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел двенадцатый доклад Генерального секретаря о ходе работы над проектом создания Комплексной системы управленческой информации (ИМИС) (A/55/632). В ходе рассмотрения этого доклада Консультативный комитет встретился с представителями Генерального секретаря, которые сообщили дополнительную информацию.
2. Как указано в докладе, ИМИС в настоящее время внедрена в Центральных учреждениях и семи других местах службы (Аддис-Абеба, Бангкок, Бейрут, Женева, Найроби, Сантьяго и Вена) (см. там же, пункт 2). Компоненты ИМИС также используются Программой развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Фондом Организации Объединенных Наций в области народонаселения, Управлением Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов и Центром международной торговли ЮНКТАД/ВТО. Кроме того, прикладная программа по людским ресурсам используется Международной организацией труда и Детским фондом Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ).
3. В главе II доклада содержится информация о ходе внедрения прикладных программ в рамках проекта ИМИС в функциональных областях, включая централизованный контроль над реализацией проекта и его оперативные прикладные программы, программы в области людских ресурсов, финансового и вспомогательного обслуживания, начисления заработной платы и соответствующих прикладных систем, по таким вопросам, как субсидии на аренду жилья и вычеты, индивидуальное страхование и учет рабочего времени и присутствие на работе, а также прикладные программы для составления отчетности (пункты 3–37). Приводятся статистические данные об отчетах, подготовленных с помощью модуля ИМИС для составления отчетности по

состоянию на 31 августа 2000 года и 31 августа 1999 года (приложение I), а также информация о сроках внедрения очередей ИМИС и статистические данные об использовании и составлении отчетности по состоянию на август 2000 года по Центральным учреждениям и периферийным отделениям (приложение II).

4. На основе информации, содержащейся в резюме доклада, Консультативный комитет отмечает, что с внедрением в сентябре 2000 года в Центральных учреждениях системы начисления заработной платы ИМИС и реализацией дополнительных функций этап создания ИМИС завершен. Комитет напоминает, что в одиннадцатом докладе о ходе работы над ИМИС указывалось, что внедрение четвертой (начисление заработной платы) и пятой (оперативные потребности) очередей будет завершено в Нью-Йорке к первому кварталу 2000 года, а во всех остальных местах службы — к декабрю 2000 года (A/54/474, резюме). Комитет отмечает, что в двенадцатом докладе о ходе работы над проектом ИМИС не содержится информация о внедрении пятой очереди.

5. Как отмечается в докладе, с января 2001 года в Центральных учреждениях будет прекращено использование нынешней системы начисления заработной платы сотрудникам Центральных учреждений, однако ее будут продолжать использовать для начисления заработной платы сотрудникам ПРООН и ЮНИСЕФ до июля 2001 года, когда в этих двух учреждениях будет внедрена система начисления заработной платы ИМИС (A/55/632, пункт 32). Сроки внедрения системы начисления заработной платы в периферийных отделениях будут определены на местах в консультации с Центральными учреждениями с учетом местных условий и проблем (см. там же, пункт 34). Консультативный комитет был информирован о том, что система начисления заработной платы ИМИС полагается на данные по заработной плате и методологию обработки, которые уже существуют в имеющихся системах, что потребует длительного процесса проверки, подтверждения и исправления.

6. Внедрение финансовой прикладной программы в периферийных отделениях в большинстве точек завершено и в двух оставшихся отделениях, а именно: в Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана и Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби, его планируется осуществить в первой половине 2001 года (см. там же, пункт 18). Консультативный комитет отмечает, что внедрение финансовых прикладных программ позволило стандартизировать процессы по всему Секретариату.

7. На основе информации в резюме доклада Консультативный комитет отмечает, что Генеральный секретарь в своем следующем докладе по ИМИС планирует остановиться на извлеченных уроках и перспективах на будущее. **Комитет полагает, что Генеральный секретарь в своем докладе также остановится на вопросе о долгосрочной стратегии, как это предлагалось в предыдущих докладах Комитета (см., например, A/54/7/Add.4, пункт 13).**

8. В этой связи Консультативный комитет приветствует представленную первую информацию о планах на будущее (см. A/55/632, пункты 55–57). Комитет отмечает, что к концу 2001 года планируется завершить проект модернизации технической базы, с тем чтобы всю систему можно было перевести на сетевую платформу, и что в 2001 году планируется начать другой проект по переработке пользовательского интерфейса, с тем чтобы сделать

систему более удобной для пользователей. Комитет приветствует эти проекты, которые, как ожидается, будут способствовать дальнейшей рационализации рабочих процедур, упрощению и ускорению принятия кадровых решений и проведения финансовых операций и расширению использования системы в качестве инструмента управления (см. там же, пункт 57).

9. Консультативный комитет отмечает, что модуль ИМИС для составления отчетности широко использовался сотрудниками Центральных учреждений и других мест службы, в том числе административными сотрудниками и руководителями программ. В эту систему были внесены усовершенствования для удовлетворения потребностей периферийных отделений и были предприняты усилия для усовершенствования системы профессиональной подготовки. Служба ИМИС постепенно интегрируется в Отдел информационно-технического обслуживания Управления централизованного вспомогательного обслуживания (см. там же, пункты 35–46 и приложение I). Комитет приветствует эти меры.

**10. Консультативный комитет просит представить в следующем докладе по ИМИС информацию о ходе интеграции ИМИС с другими разрабатываемыми системами составления бюджета и подготовки отчетности по программам, включая те, которые разрабатываются в поддержку методов составления бюджета, ориентированного на конкретные результаты.**

**11. Консультативный комитет придает большое значение созданию необходимого потенциала для реализации объявленной Генеральным секретарем цели создания «электронной Организации Объединенных Наций». Комитет вновь выражает надежду на то, что будут предприняты все усилия для расширения использования модулей ИМИС в Организации Объединенных Наций, включая ее фонды и программы.**

**12. В этой связи Консультативный комитет с обеспокоенностью отмечает весьма ограниченный прогресс, который, как сообщается, достигнут в плане внедрения ИМИС в операциях по поддержанию мира и трибуналах, в частности из-за ограниченных людских и финансовых ресурсов, имеющихся в настоящее время для внедрения информационных технологий как в Департаменте по вопросам управления, так и в Департаменте операций по поддержанию мира (см. там же, пункты 47–51). Комитет рекомендует Генеральному секретарю провести всесторонний анализ структурных и финансовых ограничений, сдерживающих прогресс в этом направлении, и представить те предложения, которые он сочтет необходимыми.**

13. Консультативный комитет отмечает, что на 31 октября 2000 года расходы на ИМИС составили 74 873 000 долл. США и что, согласно прогнозам, общие расходы по проекту не выйдут за рамки бюджетной сметы, утвержденной Генеральной Ассамблеей (77 578 900 долл. США) (см. там же, пункты 58–62 и таблица 1).

**14. Консультативный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять к сведению двенадцатый доклад Генерального секретаря о ходе работы над проектом ИМИС (A/55/632).**